



## BEFUNDBOGEN AUGENUNTERSUCHUNG

## Certificate of eye examination

European College of Veterinary Ophthalmologists

Arbeitskreis Veterinärophthalmologie (AKVO)

Veterinärmedizinische Universität Wien  
Klinik für Chirurgie und Augenheilkunde  
Vetärnplatz 1, 1210 Wien  
Telefon: +43 1 25077530  
Telefax: +43 1 250775390

ECVO Reg.Nr.Untersuchung reg.no.examination

O-A Nr. 1026134

ECVO Reg.Nr.Untersucher reg.no.examiner  
A10

Tier animal

Name name	CASA DE FILLER KNOW THE ROPES			Zuchtverband breed club	Österr. Kynologenverband ( ÖKV )					
Rasse breed	Australian Shepherd			Farbe colour	red merle w/co.					
Zuchtbuch Nr. registration no.	ÖHZB-ASH-4435			Tätowier Nr. tattoo	-----					
Mikrochip Nr. microchip no.	040098100538881									
Wurfdatum date of birth	Tag day	Monat month	Jahr year	Geschlecht sex	Weiblich female	Bisherige Untersuchungen previous examination	Nein no <input checked="" type="checkbox"/> Ja yes <input checked="" type="checkbox"/>	Frei unaffected	Zweifelhaft undetermined	
	03	- 08	- 2020	<input checked="" type="checkbox"/>	Männlich male		<input checked="" type="checkbox"/>	Vorläufig nicht frei suspicious	<input checked="" type="checkbox"/>	Nicht frei affected

Eigentümer/Besitzer owner/agent

Name name	DI Sabina ACHTIG		
Adresse address	Großreichenbach 17		
Land, PLZ country, ZIP	Land country	Postleitzahl ZIP code	Wohnort town
AT 3931 SCHWEIGERS			

Der Unterzeichnende wurde über die Bestimmungen des nationalen Untersuchungsprogrammes (AKVO) und des European College of Veterinary Ophthalmologists (ECVO) informiert und ist damit einverstanden. Er bestätigt, dass das zur Untersuchung vorgestellte Tier das oben beschriebene ist. Dieses Zertifikat wird zum Zweck der Befundung für die Zucht ausgestellt und elektronisch gespeichert. Die angegebenen personenbezogenen Daten werden zum Zweck der Vertragsabwicklung gemäß Artikel 6 Absatz 1 Buchstabe b DSGVO verarbeitet. Eine Weitergabe der Daten an Dritte erfolgt nur, sofern dies zum Zweck der Vertragsabwicklung erforderlich ist, eine gesetzliche Verpflichtung besteht oder ein überwiegendes Interesse des AKVO und der Vetmeduni Vienna vorliegt. Die anonymisierten Untersuchungsergebnisse können durch den AKVO, das ECVO und VetZ ausgewertet und veröffentlicht werden.

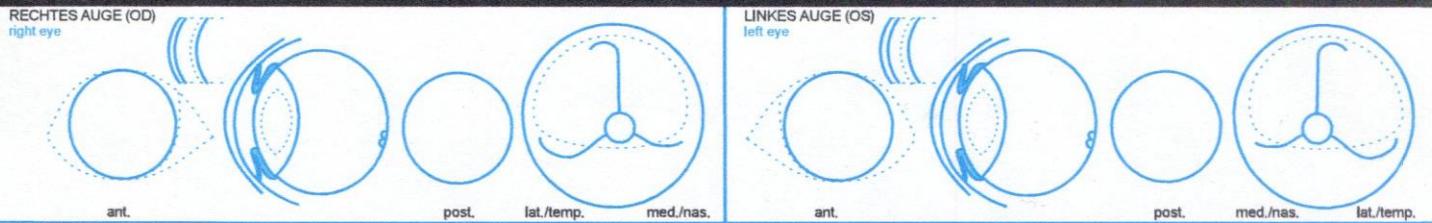
The undersigned has been informed and agrees to the rules of the national eye scheme (AKVO) and the European College of Veterinary Ophthalmologists (ECVO). The undersigned confirms that the animal submitted for examination is the one described above. This certificate is issued for breeding-related diagnostic purposes and stored electronically. The personal data provided are processed for the purpose of fulfilling the contract in accordance with Article 6 (1) b) of GDPR. The data will only be passed on to third parties if this is necessary for the performance of the contract or for compliance with a legal obligation or for the purposes of the legitimate interests pursued by AKVO and Vetmeduni Vienna. The anonymised test results can be evaluated and published by AKVO, ECVO and VetZ.

Datum, Unterschrift Eigentümer/Besitzer  
date, signature owner/agent

## Untersuchung examination

Datum date	Tag day	Monat month	Jahr year	Kontrolle der Tätowierung check tattoo	<input checked="" type="checkbox"/> Richtig correct	Teilweise/unleserlich partly/unreadable	<input checked="" type="checkbox"/> Falsch incorrect	Fehlt absent
10	06	- 2023		Kontrolle des Mikrochips check microchip	<input checked="" type="checkbox"/> Richtig correct		<input checked="" type="checkbox"/> Falsch incorrect	Fehlt absent
Standardmethode: method minimal:	Mydriatum, Indirekte Ophthalmoskopie, Spaltlampe-Biomikroskopie >10x mydriatic, indirect ophthalmoscopy and binocular biomicroscopy >10x			Weitere: .....				
Zusätzlich: optional:	<input checked="" type="checkbox"/> Untersuchung von Weitstellung <input checked="" type="checkbox"/> Direkte Ophthalmoskopie <input checked="" type="checkbox"/> Gonioskopie (ohne Mydriatum) <input checked="" type="checkbox"/> Tonometrie (ohne Mydriatum)							

Bei Anwendung einer weiteren Methode ist dieses Formular nur zusammen mit einer präzisierenden Urkunde gültig.  
If an other method is used, this form only has value with a specifying certificate.



Anmerkungen: descriptive comments

8. ICAA: Lig. Pectinatum Anomalie PLA Geringgradig mild Mittelgradig moderate Hochgradig severe

Augenerkrankung Nr.: .....  Geringgradig mild  Hochgradig severe

Kammerwinkelweite ICA width Eng (mittelgradig) narrow (moderate) Verschlossen (hochgradig) closed (severe)

## Erbliche und vermutlich erbliche Augenerkrankungen: Known and presumed hereditary eye diseases

	*	**	* NICH T FREI			*	*** VORLAUF NICHT FREI	* NICH T FREI
1. Membrana Pupillaris Persistens (MPP)	<input checked="" type="checkbox"/>			Iris	Kornea			
2. Persistierende hyperpl. Tunica vasculosa lenti/primärer Glaskörper (PTVL/PHPV)	<input checked="" type="checkbox"/>			Grad 1	Lamina			
3. Katarakt (kongenital)	<input checked="" type="checkbox"/>			Grad 2-6				
4. Retinadysplasie (RD)	<input checked="" type="checkbox"/>			(Multi)fokal				
5. Hypoplasie/Mikropapille	<input checked="" type="checkbox"/>			Geografisch				
6. Collie Augenanomalie (CEA)	<input checked="" type="checkbox"/>			Total				
7. Sonstige: other	<input checked="" type="checkbox"/>			Choroid. Hypoplasie				
8. Kammerwinkelanomalie (ICA)	<input checked="" type="checkbox"/>			Kolobom				
(nur nach Gonioskopie)				Sonstige				
				Geringgradig				
				Mittelgradig				
				Hochgradig				
				UNAFFECTED	UNDETERMINED	AFFECTED		

## Erklärungen interpretation

\* „Frei“: Keine Anzeichen der genannten als erblich angesehenen Augenerkrankung. „Nicht frei“: Die klinischen Anzeichen der genannten als erblich angesehenen Augenerkrankung sind vorhanden.  
“Unaffected” signifies that there is no clinical evidence of the presumed inherited eye disease(s) specified, whereas “affected” signifies that there is such evidence.

\*\* Sehr geringe klinische Anzeichen, die möglicherweise auf die genannte als erblich angesehene Augenerkrankung zutreffen, die Veränderungen sind aber nicht ausreichend spezifisch.  
The animal displays clinical features that could possibly fit the presumed inherited eye disease(s) mentioned, but the changes are inconclusive.

\*\*\* Das Tier zeigt geringfügige aber spezifische klinische Anzeichen der genannten als erblich angesehenen Augenerkrankung. Eine Diagnose erfordert die Kontrolle der weiteren Entwicklung in ..... Monaten.  
The animal displays minor, but specific clinical signs of the presumed inherited eye disease(s) mentioned. Further development will confirm the diagnosis. Reexamination in ..... months.

Für weitere Informationen bitte wenden an:

Untersucher examiner

Name name Mag. Günter Maäß  
Ort place Breitenfurt

07-2019 © ECVO

Unterschrift Untersucher, autorisiert durch ECVO  
signature examiner, authorized by ECVO

Tierarzt  
Mag. Günter Maäß  
Mitglied des AK-Veterinärophthalmologie  
Heiligenkreuzerstr. 38A  
A - 2384 Breitenfurt  
02239/34332 0676/680 98 55

Der/Die Unterzeichnende hat das oben genannte Tier nach den Richtlinien des Programmes zur Erfassung erblicher Augenerkrankungen heute selbst untersucht und die genannten Befunde erhoben.  
The undersigned has today examined the above mentioned animal for the hereditary eye disease scheme with the results as shown.